

μύθοι

GREEK IN CYPRUS · GREEKINCYPRUS.COM

Greek Mythology Texts

Κείμενα μυθολογίας

Level B2

Three B2 readings in modern Greek: **the Trojan War and the Wooden Horse**, **Odysseus and the Sirens**, and **Odysseus and the Cyclops**. Each comes with a vocabulary box, comprehension questions, a grammar exercise and a full answer key.

How to use this pack: learn the key words first, then read the whole text once without a dictionary. Read it again slowly, answer the questions in Greek, do the grammar exercise, and check everything in the answer key at the end. Finally, retell the story aloud in 2 minutes.



1 · Ο Τρωικός Πόλεμος

The Trojan War: how it began, and how it ended

Before you read: key words

τα τείχη: city walls

η διχόνοια: discord, strife

διεκδικώ: to claim, to compete for

αναθέτω (ανέθεσε): to entrust, to assign

εξοργίζομαι (εξοργίστηκε): to become furious

η εκστρατεία: military campaign, expedition

οι απώλειες: losses, casualties

η ευρηματικότητα: inventiveness

παράτολμος, -η, -ο: daring, reckless

η πονηριά: cunning, a trick

κούφιος, -α, -ο: hollow

επιβιβάζομαι: to board (a ship)

το αφιέρωμα: offering (to a god)

το κρησφύγετο: hiding place

καταλαμβάνω (καταλήφθηκε): to capture (was captured)

η εξαπάτηση: deception

Μέρος Α · Η αρχή του πολέμου

¹ Πριν από πολλά χρόνια, στις ακτές της Μικράς Ασίας, βρισκόταν η Τροία, μια πλούσια και ισχυρή πόλη. Οι κάτοικοί της ήταν γνωστοί για τα ψηλά τείχη τους και για το εμπόριο που έκαναν με πολλές περιοχές της Μεσογείου. Την ίδια εποχή, στην Ελλάδα υπήρχαν πολλά ανεξάρτητα βασίλεια, τα οποία συχνά συνεργάζονταν αλλά και ανταγωνίζονταν μεταξύ τους.

² Σύμφωνα με τον μύθο, όλα ξεκίνησαν από ένα γεγονός που φαινόταν ασήμαντο. Σε ένα γαμήλιο γλέντι, η θεά της διχόνοιας, η Έριδα, πέταξε ένα χρυσό μήλο πάνω στο οποίο ήταν γραμμένες οι λέξεις «στην ομορφότερη». Τρεις θεές, η Ήρα, η Αθηνά και η Αφροδίτη, διεκδίκησαν το μήλο. Ο Δίας δεν ήθελε να αποφασίσει ποια ήταν η πιο όμορφη και ανέθεσε την απόφαση στον Πάρη, έναν νεαρό πρίγκιπα της Τροίας.

³ Κάθε θεά προσπάθησε να τον πείσει προσφέροντάς του ένα δώρο. Η Ήρα του υποσχέθηκε εξουσία, η Αθηνά σοφία και στρατιωτική δόξα, ενώ η Αφροδίτη του υποσχέθηκε την πιο όμορφη γυναίκα στον κόσμο. Ο Πάρης επέλεξε την Αφροδίτη και της έδωσε το χρυσό μήλο.

⁴ Η πιο όμορφη γυναίκα ήταν η Ελένη, σύζυγος του Μενελάου, βασιλιά της Σπάρτης. Όταν ο Πάρης ταξίδεψε στη Σπάρτη, ερωτεύτηκε την Ελένη και την πήρε μαζί του στην Τροία. Όταν ο Μενέλαος ανακάλυψε τι είχε συμβεί, εξοργίστηκε. Ζήτησε βοήθεια από τους άλλους Έλληνες βασιλιάδες και σύντομα συγκεντρώθηκε ένας τεράστιος στρατός.

⁵ Αρχηγός της εκστρατείας ήταν ο Αγαμέμνωνας, βασιλιάς των Μυκηνών. Ανάμεσα στους πολεμιστές βρίσκονταν ο σοφός Οδυσσεάς, ο γενναίος Αίας και ο περίφημος Αχιλλέας. Όλοι μαζί έπλευσαν προς την Τροία με εκατοντάδες πλοία, αποφασισμένοι να φέρουν πίσω την Ελένη και να τιμωρήσουν τους Τρώες. Όταν έφτασαν, κανείς δεν φανταζόταν ότι ο πόλεμος θα διαρκούσε δέκα ολόκληρα χρόνια.